

0 1 2 3 4 5 6 7 8 9 200 1 2 3 4 5 6 7 8 9 210 1 2 3 4 5 6 7 8 9 220

維摩詰經卷上

亦名不可思議法門之稱

吳月氏國優婆塞支謙第二譯

佛國品第一

聞如是一時佛遊於維耶離奈氏樹園與大比丘衆俱比丘八千菩薩三萬二千皆神通菩薩一切大聖能隨俗化佛所作者皆已得作爲法城壅護持正法爲師子吼十方聞聲衆人不請友而安之興隆寶樂能使不絕皆已降棄魔行讎怨一切所化莫不信解皆度死地脫無罣礙不失辯才其念及定總持諸寶悉成其所布施調意自損戒忍精進一心智慧善權

C40  
4514  
49

B 64853

已下得無所著不起法忍阿惟越致法輪已轉隨衆人相爲現慧德在諸衆爲正導以無畏而不動以成福祐慧之分部以得相好能自嚴飾色像第一捨世間財志行高妙名稱普至有金剛志得佛聖性以法感人爲雨甘露曉衆言音所說如流其聲清淨入微妙法見生死本衆輒已斷度諸恐畏爲師子吼不以多言其講說法乃如雷震無有量已過量以道實之智導爲大師以知足之行現遠佛聲及法功德博入諸道順化衆生說無正比佛之智慧以十力無畏佛十八法往度惡道諸墮墜者其生五道爲大醫王以

慧以善救衆人病應病與藥令得服行無量善事皆悉得無量佛國皆嚴淨無量佛慧皆修學明智之講皆聽聞明者之迹皆履行慧之德本隨次典深法之要皆已入三昧無量能悉感佛力無畏一切具足其名曰正觀菩薩見正邪菩薩定化王菩薩法自在菩薩法造菩薩光造菩薩光淨菩薩大淨菩薩辯積菩薩寶積菩薩寶掌菩薩寶印手菩薩常舉手菩薩常下手菩薩常慘菩薩常笑菩薩喜根菩薩喜王菩薩願至菩薩虛空藏菩薩寶甚持菩薩寶首菩薩寶池菩薩寶水菩薩水光菩薩捨無業菩薩智積菩薩燈

王菩薩制魔菩薩造化菩薩明施菩薩上審菩薩相  
積巖菩薩師子雷音菩薩石磨王菩薩衆香首菩薩  
衆首菩薩常應菩薩不置遠菩薩善意諫菩薩蓮華  
淨菩薩大勢至菩薩闕音菩薩梵水菩薩常水菩薩  
寶幢菩薩勝邪菩薩嚴土菩薩金髻菩薩珠髻菩薩  
慈氏菩薩濡首菩薩其三萬二千菩薩皆如此上首  
者也復有萬婆羅門皆如編髮等從四方境界來詣  
佛所而聽法一切諸天各與其衆俱來會聚此彼天  
帝萬二千釋從四方來與他大尊神妙之天及諸龍  
神捷杳杳阿須輪迦留羅甄陀羅摩休勒等并其衆

皆來會諸比丘比丘尼優婆塞優婆夷并其衆皆來  
會坐彼時佛與若干百千之衆眷屬圍遶而爲說經  
其從須彌方外來者四面雲集一切衆會皆坐自然  
師子之座於是維耶離國有長者子名羅隣那竭與  
五百長者子俱皆有決於無上正真之道持七寶蓋  
來詣佛所稽首佛足以其寶蓋共覆佛上佛之威神  
令一寶蓋覆此三千大千佛國於是世界諸來大衆  
皆見寶蓋覆此三千世界諸須彌山目隣山大目隣  
山雪山寶山黑山鐵圍山大鐵圍山悉現於寶蓋中  
此三千世界大海江河川流泉源及上日月星辰天

宮龍宮諸尊神宮悉現於寶蓋中十方諸佛佛國嚴  
淨及十方佛在所說法皆現於寶蓋中悉遙見聞一  
切魔衆得未曾有禮佛而立國界若干莫不自見童  
子寶事卽於佛前以偈讚曰

清淨金華眼明好

淨教滅意度無極

淨除欲疑稱無量

願禮沙門寂然迹

既見大聖三界將

現我佛國特清明

說最法言決衆疑

虛空神天得聞聽

經道講授諸法王

以法布施解說人

法鼓道善現上義

稽首法王此極尊

說名不有亦不無  
非我不造彼不知  
始在佛樹力降魔  
以無心意而現行  
三轉法輪於大千  
天人得見從解法  
佛所說法開化人  
上智愍度老死畏  
供養事者如須彌  
所演如空念普行

以因緣故諸法生  
如佛清淨無惡形  
得甘露滅覺道成  
一切異學服其名  
受者修正質行清  
爲現三寶於世間  
終以無求常寂然  
當禮法海德無邊  
無戒與戒等以慈  
孰聞佛名不敬承

今奉能仁此慈蓋

於中現我三千世

諸天龍神所居宮

捷脊和等及闍叉

以知世間諸所有

十力哀現此化變

衆觀希有皆歎佛

稽首極尊大智現

童子寶事說此偈讚佛已以恭肅敬意長跪叉手白  
佛言此五百童子皆有決於無上正真之道願聞得  
佛國土清淨惟佛解說如來佛國清淨之行於是佛  
告寶事曰童子諦聽善思念之吾當爲汝解說如來  
菩薩佛國清淨於是寶事與諸大衆受教而聽佛言  
童子歧行喘息人物之土則是菩薩佛國所以者何

菩薩欲教化衆生是故攝取佛國欲使佛國人民盡  
奉法律故取佛國欲使佛國人民入佛上智故取佛  
國欲使佛國人民見聖典之事而以發意故取佛國  
所以者何欲導利一切人民令生佛國譬如有人欲  
處空中造立宮室終不能成如是童子菩薩欲度人  
民故願取佛國願取佛國者非於空也童子當知菩  
薩以無求於國故於佛國得道以不言我教詔人民  
生于佛土菩薩以善性於國故於佛國得道能成衆  
善爲人重任生于佛土菩薩弘其道意故於佛國得  
道恒以大乘正立人民得有佛土菩薩布施爲國故

於佛國得道一切布施諸人民生于佛土菩薩持  
戒爲國故於佛國得道周滿所願以十善行合聚人  
民生于佛土菩薩忍辱爲國故於佛國得道有三十  
二相而自嚴飾以其忍行調正人民生于佛土菩薩  
精進爲國故於佛國得道以諸德本善修勤力合聚  
人民生于佛土菩薩禪思爲國故於佛國得道以知  
所念正安人民生于佛土菩薩智慧爲國故於佛國  
得道能以正導成就人民生于佛土菩薩行四等心  
爲國故於佛國得道慈悲喜護諸人民生于佛土  
菩薩行四恩爲國故於佛國得道惠施仁愛利人等

利一切救濟合聚人民生于佛土菩薩行善權方便  
故於佛國得道一切行權攝人爲善生于佛土菩薩  
行三十七道品之法故於佛國得道以根力覺意勉  
進人民生于佛土菩薩分流法化故於佛國得道一  
切示現賢善之行得見佛土菩薩說除八難故於佛  
國得道一切爲斷惡道衆難而有佛土菩薩自學不  
譏彼受故於佛國得道斷諸邪受而有佛土菩薩淨  
修十善之行故於佛國得道而不離偶大財梵行誠  
諦之語免于惡道言以柔輒不別眷屬恒與善俱無  
有疾慢除忿怒意以正見誨人生于佛土如是童子

菩薩已應此行便有名譽已有名譽便生善處已生善處便受其福已受其福便能分德已能分德便行善權已行善權則佛國淨已佛國淨則人物淨已人物淨則有淨智已有淨智則有淨教已有淨教則受清淨如是童子菩薩欲使佛國清淨當以淨意作如應行所以者何菩薩以意淨故得佛國淨賢者舍利弗承佛威神心念是語以意淨故得佛國淨我世尊本爲菩薩道時意豈不淨而是佛國不淨若此佛知其意卽報言云何舍利弗我日月淨不見色者豈日月過也對曰不也非日月過佛言此舍利弗咎在衆

人無有智慧不見如來佛國嚴淨非如來咎此舍利弗我佛國淨汝又未見編髮梵志謂舍利弗言惟賢者莫呼是佛國以爲不淨我見釋迦文佛國嚴淨譬如彼清淨天宮舍利弗言我見此中亦有雜糅其大陸地則有黑山石沙穢惡充滿編髮答曰賢者以聞雜惡之意不倚淨慧視佛國耳當如菩薩等意清淨倚佛智慧是以見佛國皆清淨於是佛卽以足指案地此三千大千世界皆爲震動若干百千珍寶積嚴處處校飾譬如衆寶羅列淨好如來境界無量嚴淨於是悉現一切魔衆歎未曾有而皆自見坐寶蓮華

佛告舍利弗汝且觀是佛國嚴淨對曰唯然本所不見本所不聞今佛國土好淨悉現然舍利弗我佛國如是爲當度不肖人故如來隨此多怒害者現佛國異譬如諸天同金鉢食其福多者舉手自淨如是舍利弗若人意清淨者便自見諸佛佛國清淨當佛現此佛土嚴淨之時八萬四千人發無上正真道意長者子實事并五百童子皆得柔順法忍佛現神足於是國土莫不欣然各得其所弟子行者天與人三萬二千人遠塵離垢諸法法眼生其八千人滿盡意解

善權品第二

是時維耶離大城中有長者名曰維摩詰在先佛已造行修善本得法忍已得辯才神通遊戲得無所畏降魔勞怨深入微妙出於智度無極善權方便博入諸道令得所願人根名得生而具足造成大道所作事勝佛聖善行皆以得立覺意如海而皆已入諸佛各嗟弟子釋梵世主所敬欲度人故居維耶離矜行權道資財無量救攝貧民以善方便攝諸惡戒以忍調行攝諸恚怒白衣精進攝懈怠者禪定正受攝迷惑意得智慧律攝諸邪智雖爲白衣奉持沙門至賢之行居家爲行不止無色有妻子婦自隨所樂常修



楚行雖有家屬常如閑居現相嚴身被服飲食內常  
如禪若在博奕戲樂輒以度人受諸異道導以佛教  
不離聖典因諸世間俗教善語以法樂而樂之一切  
見敬爲供養中最所及者舊能世間一切治生諧耦  
雖獲俗利不以喜悅遊諸四衢普持法律入于王藏  
諸講法衆輒身往視不樂小道諸好學者輒身往勸  
誘開童蒙入諸姪種除其欲怒入諸酒會能立其志  
入長者種正長者意能使樂法入居士種正居士意  
能除其貪入君子種正君子意能使忍和入梵志種  
正梵志意使行高遠入人臣中正群臣意爲作端首

使入正道入帝王子能正其意以孝寬仁率化薄俗  
入貴人中能爲雅樂化正宮女入庶人中輒意愍傷  
爲典福力入帝釋中正帝釋意爲自在者示現無常  
入梵天中正梵天意能現梵天殊勝之慧入四天王  
正天王意能使擁護一切天下如是長者維摩詰不  
可稱數善權方便無所不入其以權道現身有疾以  
其疾故國王大臣長者居士群臣太子并餘衆輩從  
而問疾者無數千人其往者維摩詰輒爲說是四大  
身爲死下法言諸仁者是身無常爲無強爲無力爲  
無堅爲苦爲老爲病爲多痛畏諸仁者如此身明智

者所不怙是身如聚沫澡浴強忍是身如泡不得久  
立是身如野馬渴愛疲勞是身如芭蕉中無有堅是  
身如幻轉受報應是身如夢其現恍惚是身如影行  
照而現是身如響因緣變失是身如霧意無靜想是  
身如電爲分散法是身無主爲如地是身非身爲如  
火是身非命爲如風是身非身爲如水是身非有四  
大爲家是身爲空無我無性無命無人是身無我我  
者轉離是身如束薪筋纏而立是身非真但巧風合  
是身爲荒不淨腐積是身爲虛僞而復速朽爲磨滅  
法是身爲災一增百病是身老爲怨以老苦擾是身

爲窮道爲要當死諸仁者此可患狀當發清淨不婬  
之行如佛法身吾等當學佛法身者從福祐生佛身  
者從智生從戒品定品慧品解品度知見品生從慈  
悲喜護生從布施調意自損生從忍辱仁愛柔和生  
從強行精進功德生從禪解定意正受生從智度無  
極聞德生從善權方便智謀生從一切諸度無極生  
從三十七道品生從神通生從止觀生從十力生從  
四無所畏生從佛十八法生從斷一切惡法生從一  
切善法合會生從諦生從誠生從不可計清淨行爲  
成如來身如是仁者當自勗勉欲除一切病者當發

行大道如是維摩詰爲諸問疾者如應說法令無數  
千人發無上正真道意

弟子品第三

於是長者維摩詰自念寢疾于牀念佛在心佛亦悅  
可是長者便告賢者舍利弗汝行詣維摩詰問疾舍  
利弗白佛言我不堪任詣彼問疾所以者何憶念我  
昔常宴坐他樹下時維摩詰來謂我言唯舍利弗不  
必是坐爲宴坐也賢者坐當如法坐不於三界現身  
意是爲宴坐不於內意有所作亦不於外作二觀是  
爲宴坐立於禪不滅意現諸身是爲宴坐於六十二

見而不動於三十七品如觀行於生死勞垢而不造  
在禪行如泥洹若賢者如是坐如是立是爲明曉如  
來坐法時我世尊聞是法默然止不能加報故我不  
任詣彼問疾佛告賢者大目犍連汝行詣維摩詰問  
疾目犍連白佛言我不堪任詣彼問疾所以者何憶  
念我昔爲諸少年居士說法時維摩詰來謂我言賢  
者莫爲居家白衣說法如賢者所說欲說法者當爲  
如法如法者離人垢以不我離染塵不有命爲離生  
死不處人爲本末斷如滅相不以姪爲無罣礙至不  
老爲諸作斷以隨食爲離諸損而一切救如空等爲

無適莫以無吾爲除吾我以無識心爲離識心以無  
倫爲無有比以因緣相爲入無等以法情正學正諸  
情以如事入應無所入億誠信而皆爲立終始不動  
不動則六無倚不望於衆人當來無作空爲正止無  
相爲惟行無願爲離淵不自舉不自容爲離起分而  
無家眼耳鼻口身心以過無所作亦不無心作心得  
無智爲離衆行法賢者爲若此何說爲說法法說者  
爲等句聞者當等聞說不如等句彼爲非說爲非聞  
爲未出譬如幻士爲幻人說法當建是意以爲說法  
隨人本德所應當善見爲現智以大悲不癡忘爲成

大乘於佛有返復內性清淨不斷三寶樂以是說法  
說是法時世尊八千居士發無上正真道意我無此  
辯是故我不任詣彼問疾佛告賢者大迦葉汝行詣  
維摩詰問疾迦葉白佛言我不堪任詣彼問疾所以  
者何憶念我昔於貧聚而行乞時維摩詰來謂我言  
如賢者有大哀捨大姓從貧乞當知以等法施普施  
於所行以能不食哀故從乞如不以言若作空聚所  
入聚中欲度男女所入城邑知其種姓輒詣劣家所  
行乞於諸法無所受若見色如盲等所聞聲如響等  
所嗅香如風等所食味不以識得細滑無更樂於識

法如幻如今耆年已過八邪八解正受以正定越邪  
定以是所乞敬一切人亦以奉敬諸佛賢聖然後自  
食如自食者爲非衆勞亦非無勞不有定意亦無所  
立不在生死不任滅度如賢者食所乞與者爲非無  
福亦非大福爲非耗滅亦非長益是爲正依佛道不  
依弟子之道賢者如是爲不以癡妄食國中施時我  
世尊聞其說是至未曾有一切菩薩當爲作禮斯有  
家名乃以此辯勸發道意吾從是來希復立人爲弟  
子緣一覺行每事勸人學無上正真道故我不任詣  
彼問疾佛告長老須菩提汝行詣維摩詰問疾須菩

提白佛言我不堪任詣彼問疾所以者何憶念我昔  
入其舍欲乞食維摩詰取我鉢盛滿飯謂我言設使  
賢者於食等者諸法得等諸法等者得衆施等如是  
行乞爲可取彼若賢者不絕姪怒癡亦不與俱一切  
常若不知已身已得一行爲非不明非趣有愛非得  
明度亦非極罪正解已解不解不縛不四諦見非不  
見諦不得道不凡人不凡法語不爲真非不真一切  
無法行離法之想不見佛不聞法是亦有師不蘭迦  
葉摩訶離瞿耶婁阿夷基耶今離波休迦旃先比盧  
持尼捷子等又賢者彼師說倚爲道從是師者爲作

諸見爲墮邊際不及佛處爲歸八難爲在衆勞不信之垢不得離生死之道然其於衆人亦爲他人想若賢者爲他人想如彼者則非祜除也其施賢者爲逮衆魔共一手作衆勞侶也於一切人如影想者其作如謗諸佛毀諸經不依衆終不得滅度矣當以如是行取乞耶時我世尊得此惘然不識是何言當何說便置鉢出其舍維摩詰言唯須菩提取鉢勿懼云何賢者如來以想而言說乎何爲以懼我言不也維摩詰言想爲幻而自然賢者不曰一切法一切人皆自然乎至於智者不以眼著故無所懼悉捨文字於字

爲解脫解脫相者則諸法也當其世尊說是語時二百天人得法眼淨故我不任詰彼問疾佛告邠耨文陀尼子汝行詰維摩詰問疾邠耨白佛言我不堪任詰彼問疾所以者何憶念我昔在他方大樹下爲阿夷恬行比丘說死畏之法時維摩詰來謂我言欲何置此人何以教此比丘無乃反戾此摩尼之心是以爲下正行又不當以不視人根而說其意也當取使無瘡莫便內坏於竈在大生死可使入迹莫專道以自守之正又此賢者諸比丘在大道以有決如何忘其道意而發起以弟子行乎是時維摩詰卽如其像

三昧正受念是比丘宿命已於五百佛立德本在無  
上正真道已分布因其道意而爲解說卽時諸比丘  
稽首禮維摩詰足以爲說如是法皆得不退轉自從  
是來我念弟子未觀察人者不可爲說法所以者何  
不能常定意根原知本本德如佛世尊故我不任請  
彼問疾佛告長老迦旃延汝行詣維摩詰問疾迦旃  
延白佛言我不堪任詣彼問疾所以者何憶念昔者  
佛爲兩比丘粗現軌迹以便入室吾於後爲其說經  
中要言無常之義苦義空義非身之義時維摩詰來  
謂我言唯迦旃延無以待行有起之義爲說法也若

賢者都不生不憎生不起不滅是爲無常義五陰空  
無所起以知是是苦義於我不我而不二是非身義  
不然不滅爲都滅始終滅是爲空義彼說是時其比  
丘本漏意解故我不任詣彼問疾佛告長老阿那律  
汝行詣維摩詰問疾阿那律白佛言我不堪任詣彼  
問疾所以者何憶念我昔於他處經行見有梵天名  
淨復淨與千梵俱來詣我稽首作禮問我言幾何阿  
那律天眼所見我答言仁者吾視三千大千佛國如  
於掌中觀寶冠耳時維摩詰來謂我言云何賢者眼  
爲受身相耶無受相也假使有受身相則與外五通

等若無受相無受相者無計數則不有見我時默然  
彼諸梵聞其言至未嘗有卽爲作禮而問言世孰復  
有天眼維摩詰言有佛世尊常在三昧禪志不戲悉  
見諸佛國不自稱說於是衆中五百梵具足發無上  
正真道意已皆忽然不現故我不任詣彼問疾佛告  
長老優波離汝行詣維摩詰問疾優波離白佛言我  
不堪任詣彼問疾所以者何憶念昔者有兩比丘未  
踐迹以爲恥將詣如來過問我言吾賢者未踐迹誠  
以爲恥欲往見佛願賢者解其意吾則爲之現說法  
語時維摩詰來謂我言唯優波離莫釋以所誨而詭

其行也又賢者未踐迹者不內任不外計亦不從兩  
間得所以者何此本爲如來意欲爲勞人執榮惡意  
以解意得依者亦不內不外不從兩間得如其意然  
未迹亦然諸法亦然轉者亦然如優波離意之淨以  
意淨意爲解寧可復汙復使淨耶我言不也維摩詰  
言如性淨與未迹一切諸法一切人意從思有垢以  
淨觀垢無倒與淨亦我垢等穢濁與淨性淨性與起  
分一無所作又一切法可知見者如水月形一切諸  
法從意生形其知此者是爲奉律其知此者是爲善  
解於是兩比丘言上智哉是優波離所不及也持佛



上律而不能說我答言自捨如來未有弟子及菩薩  
辯才析疑如是聰明者也兩比丘疑解便發無上正  
真道意復言曰令一切人得辯才之利皆如是故我  
不任詣彼問疾佛告賢者羅云汝行詣維摩詰問疾  
羅云白佛言我不堪任詣彼問疾所以者何憶念昔  
時諸長者子來禮我足問我言羅云汝佛之子捨轉  
輪王出家爲道其出家者有何榮冀我卽爲如事說  
沙門之榮冀時維摩詰來謂我言羅云說沙門之榮  
冀不當如賢者所說所以者何匪榮匪冀故爲沙門  
爲道者羅云離此彼中迹於泥洹受諸明智招諸聖

賢降伏衆魔入五道淨五眼受五力立五根度彼岸  
化異學爲正導拯淤泥爲無我無彼受無起隨順絕  
諸忿亂降已志護彼意滅種姓開大學爲是故作沙  
門當教是諸童子此自然法佛典難值諸童子言居  
士我聞佛不教人違親爲道維摩詰言然當觀清淨  
發菩薩意已應行者可得去家堅固之志卽時三十  
二長者子皆發無上正真道意故我不任詣彼問疾  
佛告賢者阿難汝行詣維摩詰問疾阿難白佛言我  
不堪任詣彼問疾所以者何憶念昔時世尊身少中  
風當用牛漚我時晨朝入維耶離至大姓梵志門下

住時維摩詰來謂我言賢者阿難何爲晨朝持鉢住此我言居士佛身少中風當用牛湏故我來到此維摩詰言止止唯阿難莫作是語如來身者金剛之數衆惡已斷諸善普會當有何病默往阿難勿謗如來慎莫復語無使人尊神妙之天得聞此也他方佛國諸會菩薩具得聞焉且夫阿難轉輪聖王用本德故尚得自在豈況一切施德於人而爲如來至真等正覺無量福會普勝者哉行矣阿難勿爲羞恥莫使外道異學聞此麤言何名我師自疾不能救安能救諸疾人所欲疾行莫復宣言當知阿難如來法身非思

欲身佛爲世尊過諸世間佛身無漏諸漏已盡佛身無數衆行已除其病有以時我世尊大自慙懼得無近佛而過聽卽聞空中聲曰是阿難如居士言但爲佛興於五濁之世故以是像開解一切貪貧之行便行阿難取湏莫慙故我不任詰彼問疾如是上首五百弟子皆說本所作一切向佛稱述維摩詰之美言菩薩品第四

於是佛告彌勒菩薩汝行詣維摩詰問疾彌勒白佛言我不堪任詣彼問疾所以者何憶念我昔於兜術天爲諸天人講法語說菩薩大人不退轉地之行時

維摩詰來問我言。彌勒在。一生補處。世尊所別無。上正真道者。爲用何生。得彌勒。決用過去耶。當來耶。現在耶。過去者。生盡。未來無對。現在無住。如佛說。冥生比丘曰。是生是。老是。病是。死是。終是。始及未生。與當生。此兩者。非無生也。由是論之。不從無生。得最正覺。然則何用記彌勒。決從如起耶。從如滅耶。夫如者。不起。不滅。一切人。皆如也。一切法。亦如也。衆聖賢。亦如也。至於彌勒。亦如也。所記。劫無上正真道者。則一切人。爲得決矣。所以者何。如者。不稱爲已。亦無他稱。說如。彌勒成最正覺者。一切人民。亦當從覺。所以者。

何。一切人民。當從覺道。故如。彌勒滅度者。一切人民。亦當滅度。所以者何。如來者。不捨衆人。獨滅度也。必當滅度。諸凡人。故。彌勒與天人。談莫爲非時。佛者。無往亦無還返。若彌勒。此諸天人。念欲見道。則爲穿行道。不從身。不從正覺。亦不從意。耶都滅。哉佛。一切如化。無比。哉佛。一切造業。無爲。哉佛。一切不惑。已斷。哉佛。一切遠離。無欲。哉佛。於諸受盛。不雜。哉佛。都以一智。兼樂。哉佛。衆所思樂。無言。哉佛。諸著不著。任。哉佛。以法情。作普入。哉佛。自然如也。不二。哉佛。二法。以離立。哉佛。積誠信等。哉佛。如空等。無數。哉佛。離起分。

處知彼哉佛衆意行智上哉佛諸入不會不會哉佛  
近獄勞斷聖師哉佛以無比化將導一切非現名哉  
佛以諦見無色哉佛淨穢已離順哉佛本性已清明  
哉佛自然已淨無受哉佛衆網已裂不多哉佛諸法  
等覺無喻哉佛色好已捨妙哉佛所覺甚遠當其世  
尊說是法時彼諸天衆二百天人皆不起法忍故  
我不任詣彼問疾佛告光淨童子汝行詣維摩詰問  
疾光淨白佛言我不堪任詣彼問疾所以者何憶念  
我昔出維耶離大城時維摩詰方入城我卽爲作禮  
而問居士所從來答我言吾從道場來我問道場者

何所是言道場者無生之心是檢一惡意故淳淑之  
心是習增上故聖賢之心是往殊勝故道意之心是  
不忘捨故布施之心是不望報故持戒之心是得願  
具故忍辱之心是不亂衆人故精進之心是無退意  
故禪思之心是意行出故智慧之心是慧眼見故慈  
心則是爲等意故悲心則是爲忍苦故喜心則是以  
法樂人故護心則是爲隨道捨著故神通之心是得  
六通故惟務之心是無恚怒故滅心則是度人民故  
四恩之心是合衆人故多聞之心是從受成故不生  
之心是如自然觀故道品法心是不著數不墮欲故

諦心則是諸世間報以不積故緣起之心是以不明不可盡至於老死皆無盡故衆勞之靜是佛從是最正覺故衆生之心是以人物自然故諸法之心是從空最正覺故伏諸魔心是以不傾動故三界之場是雖處不墮欲故師子座場是善勝無畏故力無畏場是一切無難故三達之智是無餘罣礙故一意覺場是一切智普具故如是仁者菩薩若應諸度無極如應化人如應受法已得本祠護不墮欲者是爲一切從佛心來立於一切佛法矣當其世尊說是語時有五百天與人發無上正真道意故我不任請彼問疾

佛告持人菩薩汝行請維摩詰問疾持人白佛言我不堪任請彼問疾所以者何憶念我昔自於室在時天魔波旬從玉女萬二千狀如帝釋鼓樂弦歌來請我室稽首我足與其眷屬共供養我已於一面任我意是天帝釋讚言來善來鳩夷雖福應有不當自恣一切欲樂當觀非常無強多失當修德本魔言正士受是取是萬二千女可備灑掃我言鳩夷無以此妖蠱之物要我釋迦弟子也此非我儀時維摩詰來謂我言族姓子莫於是起汗意是爲魔來嬈固汝耳非帝釋也維摩詰言波旬以此與我如我應受莫與釋

迦弟子魔卽恐懼念維摩詰必不助我欲隱形去而不能隱盡現其神了不得去而聞空中聲曰波旬以玉女與之乃可得去魔以畏故強與玉女維摩詰言魔以女與我令汝當發無上正真道意諸玉女言其以如是從道之教發大道意者當何以自娛樂答言汝等便發無上正真道意有樂法之樂可以自娛汝等得之不復樂欲樂也卽問何謂法樂維摩詰言樂於喜不離佛樂於諦聞法樂常供養衆樂不以三界樂於三界不嫉樂知欲無常樂觀種爲毒蛇樂隨護道意樂安諸人物樂以禮敬人樂施諸所有樂奉真

人戒樂忍調不忍樂精進力知行德本樂禪善行樂智慧淵樂廣宣佛樂抑制魔樂化塵勞樂佛國淨樂以相好合會教化樂嚴道場樂三脫門樂泥洹道樂入深法不樂非時樂習自然人不樂怒不諦樂習善友樂遠惡友樂於好喜樂無量道品之法是爲菩薩樂法之樂而以自娛於是波旬謂諸玉女我欲與汝俱還天上曰以我等與此居士樂法之樂我等甚樂非復樂欲樂波旬言可捨居士此諸玉女以其所有施於彼者是爲菩薩維摩詰言我以捨矣汝便將去使一切人遵承法行所願皆得諸玉女卽作禮而問

言我當云何止於魔天維摩詰言諸姊有天名曰無  
盡常開法門當從彼受何謂無盡常開法門者譬如  
一燈然百千燈冥者皆明明終不盡如是諸姊夫一  
菩薩以道開導百千菩薩其道意者終不盡耗而復  
增益於是功德不以導彼故而有盡耗是故名曰  
無盡常開法門也汝等當從受魔界無數天子玉女  
未有可此道意如汝等者於如來爲有返復法爲一  
切人說已魔與眷屬皆去維摩詰所感動如是世尊  
故我不任詣彼問疾佛告長者子善見汝行詣維摩  
詰問疾善見白佛言我不堪任詣彼問疾所以者何

憶念我昔在諸父舍盛祀大祠至于七日時維摩詰  
來入祀壇謂我言長者子不當祀祠如衆人祠當祀  
法祠何用是思欲祠爲我問何如爲法之祠祀維摩  
詰言其爲祠者無本行故敬侍衆人是卽法祠爲之  
柰何謂爲佛事不斷慈爲人事不斷悲爲法事不斷  
喜爲慧力不斷護爲布施不斷檀戒化人不斷戒知  
非我不斷忍身意行不斷精進惟道事不斷禪思爲  
博聞不斷智慧若無施不斷惟空行俗數中不斷無  
相在所墮生不斷無願護持正法不斷力行以恩會  
人不斷壽命知人如如不斷謙敬堅其德本不斷命

則爲六思念不斷其念行六堅法不斷學意修正受不斷淨命行好喜不斷習真斷意不生不斷愚人爲沙門不斷正性善諷受不斷聞德山澤受法不斷閑居念生佛慧不斷宴坐爲一切勞不斷賢者行地嚴飾相及佛國不斷分部福行隨衆人行而爲說法不斷分部智慧斷衆勞厄諸不善法不斷分部一切德本一切知覺一切善法具足不斷以道品正法懷來一切是爲法之祠祀菩薩立法祠者爲得祠祀最偶之福爲世間上當其世尊說是法時梵志衆中二百婆羅門發無上正真道意我時甚自雅奇得與正士

高行者會便解頸百千珠瓔以上之不肯取我言取是如有所說自可與之維摩詰乃取珠瓔分作兩分仍如祠舍持一分與諸下劣國中貧者復持一分奉彼頭波變如來至真等正覺并見其衆及國土其國名炎氣皆見珠瓔懸彼佛上變成彼佛珠交露棚旣見是化又聞其言如此仁人施者得近如來而上達覲不以想施貧亦等無若干念有大悲意不望其報惠此法祠爲具足已國中貧人見是變化聞彼佛語皆發無上正真道意故我不任詣彼問疾如是一切菩薩等各稱其所說不任詣彼



維摩詰經卷上

音釋

壅七豔切坑也 輓音厄謂頰也 闕去規切闕音 濡首遠城水也 捷音苦輓也 閼音薩名也 濡首音香

和文殊別名也 羅隣那竭梵語也此 閱此云勇健閱音悅 蚊音香

渠行貌 喘昌充切呼 不肖肖私妙切似之不肖 諧蟲謂胡切和也 勗吁玉切 適莫從日適莫末各

耦謂五口切和也 邪勉也 文陀見子邪音實 尼音實 子音實 渾音實 觀音實

可奴毒 內內奴合切入也 坏音昔分 渾音實 觀音實

切奴毒 內內奴合切入也 坏音昔分 渾音實 觀音實

汁妖毒 內內奴合切入也 坏音昔分 渾音實 觀音實

妖妖毒 內內奴合切入也 坏音昔分 渾音實 觀音實

頭波變

梵語也此

棚薄庚切棚閣也

達

梵語也此云財

浙江嘉興府楞嚴寺般若堂  
信士沈天如助銀五兩刻此  
維摩詰經上卷  
康熙元年 月 日

Table with 10 vertical columns and 1 row, mostly blank space for text.

維摩詰經卷中

吳月氏國優婆塞支謙第二譯

諸法言品第五

佛復告文殊師利汝詣維摩詰問疾文殊師利白佛  
言世尊彼維摩詰雖優婆塞入深法要其德至淳以  
辯才立智不可稱一切菩薩法式悉聞諸佛藏處無  
不得入進御衆魔降之以德務行權慧非徒戲食然  
猶復求依佛住者欲於其中開度十方於是衆菩薩  
大弟子釋梵四天王皆念今得文殊師利與維摩詰  
二人共談不亦具足大道說哉卽時八千菩薩五百

弟子百千天人同意欲行於是文殊師利與諸菩薩  
大弟子及諸天人眷屬圍遶俱入維耶離大城長者  
維摩詰心念今文殊師利與大衆俱來吾將立空室  
合坐爲一座以疾而臥文殊師利既入其舍見其室  
空除去所有更寢一牀維摩詰言勞乎文殊師利不  
面在昔辱來相見文殊師利言如何居士忍斯種作  
疾寧有損不至增乎世尊慇懃致問無量興起輕利  
遊步強耶居士是病何所正立其生久如當何時滅  
維摩詰言是生久矣從癡有愛則我病生用一切人  
病是故我病若一切人得不病者則我病滅所以者

何欲建立衆人故菩薩入生死爲之病使一切人皆  
得離病則菩薩無復病譬如長者有一子得病以其  
病故父母諸父爲之生疾其子病愈父母亦愈菩薩  
如是於一切人愛之若子彼人病我則病彼不病則  
不病又言菩薩病何所立菩薩病者以大悲立文殊  
師利言何以空無供養維摩詰言諸佛土與此舍皆  
空如空又問何謂爲空答曰空於空又問空何爲空  
答曰空無思是爲空空又問空復誰爲答曰思想者  
也彼亦爲空又問空者當於何求答曰空者當於六  
十二見中求又問六十二見當於何求答曰當於如

來解脫中求又問如來解脫者當於何求答曰當於衆人意行中求又仁所問何無供養一切衆魔皆是吾養彼諸轉者亦吾養也所以者何魔行者受生死生死者則菩薩養彼轉者受諸見菩薩於諸見不傾動文殊師利言居士所疾爲何等類答曰仁者我病不現不可見又問云何是病與身合意合乎答曰我病身合者身爲地意合者意爲幻法又問四種地種水種火種風種何等種病答曰是種者一切人所習也云何文殊師利菩薩觀諸疾意又以何習於有疾菩薩文殊師利言於非常身不以泥洹常現不姪在

身有苦不以泥洹安而喜之現於非身爲衆人導身之空寂不以永寂爲現本作恒悲彼疾不自計疾以識宿命導利人物而無所惑念善本修淨命不望彼常精進爲醫王滅衆病是爲菩薩能與疾者相習文殊師利又問何謂菩薩有疾其意不亂維摩詰言菩薩疾者意知是前未近之罪任欲處故是病皆爲不誠之思在衆勞故又問疾者自於其法都不可得所以者何如是病者但倚四大又此諸大爲都無主是所倚亦無我是病無我專著兩無專著得病本者必知精進無我想爲起法相身爲法數法起則起法

滅則滅法轉轉不相念不相知起者不言我起滅者不言我滅知法想者將養其意而無所作若以法想受報大止已離病者我不爲是何謂斷病謂我作非我作悉斷何謂是我作非我作斷謂已自無欲何謂已自無欲謂內無習行何謂內無習行謂等不動不可動何謂爲等謂我等泥洹等所以者何此二皆空何名爲空所言爲空二者如是凡聖道成皆從平等病亦不異何謂所受亦空謂已曉了不覺諸痛不盡於痛以取證際如是二者爲諸痛長一切惡道以意近一切人興大悲哀吾爲衆人作自省法觀以除其

病而不除法亦不除其本病所生知其根本而爲說法何謂爲本謂始未然未熾然者則病之本何謂不然於三界而不然其不然何用知謂止心止心者以不得也非不然也何以不得二見不得謂內見外見是無所得此文殊師利爲疾菩薩其意不亂雖有老死菩薩覺之若不如是已所修治爲無慧利譬如勝怨乃可爲勇如是兼除老死苦者菩薩之謂也菩薩若病當作是觀如我此病非真非有亦是衆人非真非有已觀如是不墮妄見以興大悲彼必來者爲斷其勞以合道意爲彼大悲所以者何菩薩墮妄見其

大悲者有數出生不墮妄見大悲菩薩不以數生彼  
生爲脫爲脫所墮爲脫出生爲脫受身能爲彼人說  
佛說法是其誓也如佛言曰其自安身不解彼縛不  
得是處而自安身又解彼縛斯得是處故曰已脫菩  
薩其行不縛何謂縛何謂解菩薩禪定以縛諸我以  
道縛我縛者菩薩以善權生五道解彼受菩薩無權  
執智縛行權執智解智不執權縛智而執權解彼何  
謂無權執智縛謂以空無相不願之法生不治相及  
佛國以化人是無權執智之縛也何謂行權執智解  
謂修相及佛國開化人而曉空無相不願之法生是

行權執智之解也何謂智不執權縛謂以見行勞望  
受立修行一切德善之本是智不執權之縛也何謂  
智而執權解謂斷諸見行勞望之受以殖衆德之本  
而分布此道智而執權之解也彼有疾菩薩以如是  
解此法設身有病觀其無常爲苦爲空爲非身是爲  
智慧又身所受不以斷惡生死善利人民心合乎道  
是爲權行又若身病知異同意彼過非新則觀其故  
是爲智慧假使身病不以都滅所當起者是爲權行  
是文殊師利爲疾菩薩其意不亂亦不高住所以者  
何若高住者是愚人法以卑住者是弟子法故菩薩

往不高不早於其中無所處是菩薩行不凡夫行不  
賢夫行是菩薩行在生死行不爲汙行是菩薩行觀  
泥洹行不永泥洹是菩薩行行於四魔過諸魔行是  
菩薩行博學慧行無不知時之行是菩薩行於四諦  
行不以諦知行是菩薩行觀無生行不謂難至是菩  
薩行在緣起行於諸見而無欲是菩薩行在諸人衆  
無勞望行是菩薩行在閑居行不盡身意是菩薩行  
於三界行不壞法性是菩薩行爲空無行一切衆事  
清德皆行是菩薩行行六度無極爲衆人意行而度  
無極是菩薩行行六神通不盡漏行是菩薩行受道

之行不興小道是菩薩行以止觀知魔行不滅迹行  
是菩薩行弟子緣一覺所不應不現行不爲毀佛法  
行是菩薩行說是語時八天人發無上正真道意  
文殊師利童子甚悅賢者舍利弗心念無林坐是菩  
薩大弟子當於何坐維摩詰知其意卽謂言云何賢  
者爲法來耶求林坐也舍利弗言居士我爲法來非  
利所安維摩詰言唯賢者其利法者不貪軀命何況  
林座唯舍利弗夫利法者非有色痛想行識求非有  
陰種諸入之求非有欲色無色之求唯舍利弗夫求  
法者不著佛求不著法求不著衆求又舍利弗夫利

法者無知苦求無斷集求無造盡證惟道之求所以  
者何法無放逸有放逸法當知苦集當爲盡證以惟  
致道斯求法者無放逸之求法也舍利弗無有塵離  
姪塵其染汙者卽爲在邊斯求法者無姪樂之求法  
也舍利弗無有疆界在疆界者則有分數斯求法者  
無疆界之求也法無不淨在不淨者於法有取有放  
斯求法者無取放之求也法無巢窟有法者則爲有  
窟斯求法者無窟倚之求也法無有想在占想者則  
爲堅識斯求法者無占想之求也法無有漏在流法  
者爲一切近斯求法者無一切之求也法無見聞無

念無知於法有見聞念知者則爲已別斯求法者爲  
無見聞之求也是故舍利弗求法者一切法唯無求  
也說是語時五百天人諸法法眼生

不思議品第六

於是維摩詰問文殊師利仁者遊於無量無數佛國  
億百那術何等佛土爲一切持一切有好師子之座  
文殊師利言有族姓子東方去此佛國度如三十六  
恒沙等刹其世界名須彌旛其佛號須彌燈王如來  
至真等正覺今現在其佛身八萬四千由延佛師子  
座六萬八千由延其菩薩身四萬二千由延須彌旛



國有八百四十萬師子之座彼國如來爲一切持其  
師子座爲一切嚴於是維摩詰則如其像三昧正受  
現神足應時彼佛須彌燈王如來遣三萬二千師子  
座高廣淨好昔所希見一切弟子菩薩諸天釋梵四  
天王來入維摩詰舍見其室極廣大悉包容三萬二  
千師子座所立處不迫迤於維耶離城無所罣礙於  
佛所止及四天處無所罣礙悉見如故若前不減維  
摩詰言文殊師利就師子座與諸菩薩上人俱坐當  
自立身如彼座像其得神通菩薩卽自變形爲四萬  
二千由延坐師子座其邊菩薩大弟子皆不能昇維

摩詰言唯舍利弗就師子座舍利弗言族姓子此座  
爲高廣吾不能昇維摩詰言賢者爲須彌燈王如來  
作禮然後可坐於是邊菩薩大弟子卽爲須彌燈王  
如來作禮便得坐師子座舍利弗言未曾有也族姓  
子如是小室乃容受此高廣之座於維耶離城無所  
罣礙於佛所止及四天處無所罣礙於諸國邑天龍  
神宮亦無所罣礙維摩詰言唯然舍利弗諸如來諸  
菩薩有入不思議門得知此門者以須彌之高廣入  
芥子中無所增減因現儀式使四天王與忉利天不  
知誰內我著此而異人者見須彌入芥子是爲入不

思議疆界之門也又舍利弗立不思議門菩薩者以四大海水入一毛孔不燒魚鼈鼉水性之屬不使龍鬼神阿須倫迦雷羅知我何入因喻儀式其於衆生無所燒害又舍利弗於是三千世界如佛所斷以右掌排置恒沙佛國而人不知誰安我往又引還復故處都不使人有往來想因而現儀又舍利弗有無量人生死奉律立不思議門菩薩者爲奉律人現七夜爲劫壽人信知謂劫過不知是七夜也又舍利弗立不思議門菩薩者現諸刹好以爲一刹立一切人置其右掌順化其意與遊諸刹令如日現不震一國

從是禮事十方諸佛又令一切人從一毛孔見十方諸日月星像十方陰冥皆隨入門既無所害又使佛國所有不滅一切曠然各得修行又能蹶取下方恒沙等刹舉置殊異無數佛土若接頽坑安措陸地又立不思議門菩薩者爲一切人故如佛像色貌立以立之如緣一覺像色貌立以立之如弟子像色貌立以立之或如釋如梵如轉輪王像色貌立以立之隨十方語言音聲上中下之所願一切以佛柔軟音響而誘立之爲出佛語無常苦空非身之聲以如事說諸佛法言出是輩聲於是耆年大迦葉聞說菩薩不

思議門謂舍利弗言譬如賢者於凡人前現衆名香非彼所見則不能知爲若此也今諸弟子聞是語者可一時見不思議作其誰聞此不思議門不發無上正真道者於此賢者吾等何爲永絕其根於此大乘已如敗種一切弟子聞是說者當以悲泣曉諭一切三千世界其諸菩薩可悅豫喜如是說當頂受若曉了不思議門者一切魔衆無如之何大迦葉說是語時三萬二千人皆發無上正真道意維摩詰報大迦葉言唯然賢者十方無量無央數魔魔怪賢者悉行恐怖立不思議門菩薩者常解度人魔之所爲十

方無量或從菩薩求索手足耳鼻頭眼髓腦血肉肌體妻子男女眷屬及求國城墟聚財穀金銀明月珠玉珊瑚珍寶衣裘飲食一切所有皆從求索立不思議門菩薩者能以善權爲諸菩薩方便示現堅固其性所以者何菩薩者當上及不可使凡民逼迫之也譬如迦葉龍象蹴蹋非驢所堪爲若此也其餘菩薩莫能爲菩薩忍逼由如此立不思議門菩薩入權慧力者也

觀人物品第七

於是文殊師利問維摩詰言菩薩何以觀察人物答

曰譬如幻者見幻事相菩薩觀人物爲若此譬如達  
士見水中月菩薩觀人物爲若此譬如明鏡見其面  
像菩薩觀人物爲若此取要言之如熱時之燐如呼  
聲之響如空中之霧如地水火風空如諸情同等如  
無像之像如真人斷三垢如溝港見自身如如來諸  
所有如所見諸色像如得盡定無身不身如空中之  
鳥無跡如蟲蚤之根自然如夢所見已寤如未生塵  
如真人現菩薩觀人物爲若此也文殊師利曰如是  
觀者何以行慈答曰如是觀人人物爲幻知法亦然  
而爲說法以慈修止止而慈者爲無所起行不燒慈

以無取穢行等之慈等于三塗行無諍慈無所止處  
行不二慈內外無習行不怒慈爲都成就行牢強慈  
強若金剛莫能沮壞行清白慈內性已淨行平等慈  
平若虛空行如來慈如本隨覺行佛之慈覺諸凡人  
行自然慈以自覺正行道之慈同其所味行無比慈  
能却衆惡行大悲慈導以大乘行不視慈其視如空  
行布施慈無所遺忘行戒以慈與惡戒眼行忍以慈  
彼我皆護行精進慈荷負衆人行一心慈思所當念  
行智慧慈而以知時行善權慈一切現聞行不諂慈  
意淨無求行不飾慈心無所著行不我慈無復惡意

行安慰慈至于得佛爲立大安菩薩之慈爲若此也  
文殊師利又問何謂爲悲曰所造德本修辯爲人何  
謂爲喜曰所以施衆而無悔何謂爲護曰兼利之又  
問生死爲畏菩薩何以御之曰生死畏者菩薩以聖  
大之意爲之作御又問欲建聖大當何所立曰建聖  
大者必等一切而度衆生又問欲度衆生當何除解  
曰度衆生者解其勞塵又問旣解勞塵當復何應曰  
已解勞塵當應自然又問何所施行而應自然曰不  
起不滅是應自然又問何等不起何等不滅曰不善  
不起善者不滅又問善不善孰爲本曰善不善身爲

本又問身孰爲本曰欲貪爲本又問欲貪孰爲本曰  
不誠之雜爲本又問不誠之雜孰爲本曰不住爲本  
如是仁者不住之本無所爲本從不住本立一切法  
於是有天在其室止聞上人言現其天身卽以天華  
散諸菩薩大弟子上華至諸菩薩卽如應若持至大  
弟子卽著不墮一切弟子神足舉華使不墮落天問  
舍利弗何故舉華曰不如應是以舉之天曰不然此  
華如應何爲賢者謂之不應又如此華無應不應賢  
者自爲應不應耳觀諸大人華不著身者以一切棄  
應不應也譬如丈夫畏時非人得其便弟子畏生死

故色聲香味細滑得其便已離畏者一切五樂無能爲也止處未斷華著身耳止處斷者華不著也舍利弗言天止此室其已久如曰至於此久如耆年解脫又問止此久耶曰耆年解脫亦何如久舍利弗默而不答天曰如何耆舊大智而默曰真解者無所言取故吾於是不知所云天曰若耆年案文言之則一切如文解脫相何則解脫者不內不外不從兩間得而文字亦無內外兩間之得是故賢者無以文字說解脫者所以者何一切諸法皆從等解曰不復以不欲姪怒癡而解乎天曰甚慢者不用是說解如不樂慢

姪怒癡者乃以是解舍利弗言善哉善哉天汝奚得以何爲證辯乃如是曰不我得不爲證故辯如是若有得有證則於自然法律爲甚慢矣舍利弗問天汝於三乘爲何志求天曰弟子行者乘弟子法緣一覺行眼見道意求大乘者自行大悲如入梅檀林者唯嗅梅檀不嗅他香如是賢者在佛德香之室者不樂弟子緣一覺香若天龍神釋梵四天王得入此室聞斯正士講說法者皆樂佛美德香終不起欲樂香也昔者菩薩發意出家十有二年吾止此室不聞弟子緣一覺之雜言但聞殊異菩薩雜語大慈大悲不可

思議佛法積要又舍利弗此室有八未曾有自然之法以現正化何謂八此室晝夜照以智慧觀佛金光不以日月所照爲樂是爲一未曾有此室入在此中而止一切無復姪怒癡垢是爲二未曾有此室恒有釋梵四天王異刹菩薩來會不休是爲三未曾有此室常聞講說道化六度無極不退之輪法語不廢是爲四未曾有此室天人恒歌正樂絃出無量法化之聲是爲五未曾有此室其中有四大藏衆寶積滿周窮濟乏求得無盡是爲六未曾有此室釋迦文阿闍佛寶首樂忻寶月寶淨無量固受師子響慧作斯彼

諸如來等是正士念時說時彼佛卽爲來來說佛行無不悅懌是爲七未曾有此室清淨常見諸天名好宮室及一切佛嚴淨之土是爲八未曾有自然之法如是賢者此常見正誰已見此當復捨學弟子法乎舍利弗問天汝何以不轉女人身天曰滿十二歲始以女人形求而得之夫女人相猶幻事也故女人爲幻觀世如類而云何以轉女人身舍利弗言觀諸有身皆無所成如是賢者一切諸法亦無所成奚爲復問何轉女身於是其天卽以神足立舍利弗令如天像天自化身如舍利弗既現化而問曰云何賢者轉

爲此女像舍利弗以天女像而答曰不識吾何以轉成此女像也天曰賢者若能轉此女像則衆女人身可轉若其不女子女身亦不見者則衆女人雖女身爲非女非見也又如佛言一切諸法非女非男卽時舍利弗身復如故天曰賢者何緣作此女相曰吾不作非不作天曰如是賢者諸法亦非作非不作夫不作非不作者佛所說也舍利弗問天汝沒此當於何生天曰佛化所生吾如彼生曰如佛化生非沒生也天曰衆生猶然亦不見其沒生者也曰天久如能成無上正真道最正覺乎曰久猶凡民之普得法乃吾

成最正覺曰云凡民之普得法者無乃非處乎天曰其爲無上最正覺者非有處也所以者何佛無所立故曰無所於最正覺者舍利弗言今諸佛最正覺及其已正覺與當正覺者如江河沙皆謂何乎曰此以文數爲讀者耳非謂道有去來今也夫三塗等且如賢者得道云何曰所得者爲不惑耳天曰如是賢者吾成佛者亦以爲彼未正覺故爾時維摩詰謂賢者舍利弗言是天已奉事九十二億佛神通之智昔已解了所願普具法忍已得已不退轉願行如言所欲能現



如來種品第八

文殊師利問曰何謂族姓子菩薩所至到處與有佛法維摩詰言其來往周旋有智慧與有佛法菩薩來往爲之奈何其至五無間處能使無諍怒至地獄處能使除冥塵至於畜生處則爲除闇昧能使無慢求入餓鬼道一切以福隨次合會至無智處不與同歸能使知道在怒害處爲現仁意不害衆生在憍慢處爲現橋梁合聚度人在塵勞處爲現都淨無有勞穢如在魔道則能使其覺知所緣在弟子道所未聞法令人得聞在緣一覺道能行大悲坐而化人入貧窶

中則爲施以無盡之財入鄙陋中爲以威相嚴其種姓入異學中則使世間一切依附遍入諸道一切能爲解說正要至泥洹道度脫生死如無絕已是爲菩薩來往周旋所入諸道能有佛法於是維摩詰又問文殊師利何等爲如來種答曰有身爲種不明與恩愛爲種姪怒癡爲種四顛倒爲種五蓋爲種六入爲種七識住爲種八邪道爲種九惱爲種十惡爲種是爲佛種曰何謂也文殊師利言夫虛無無數不能出現任發無上正真道意在塵勞事未見諦者乃能發斯大道意耳譬如族姓子高原陸土不生青蓮芙蓉

莖華卑濕洿田乃生此華如是不從空無數出生佛法塵勞之中乃得衆生而起道意以有道意則生佛法從自見身積若須彌乃能兼見而起道意故生佛法依如是要可知一切塵勞之儔爲如來種又譬如人不下巨海能舉夜光寶耶如不入塵勞事者豈其能發一切智意賢者大迦葉言善哉善哉文殊師利快說此言誠如之意塵勞之儔爲如來種矣但身見能發無上正真道乎雖以五無間具猶能發斯大道意而具佛法矣已得羅漢爲應真者終不能復起道意而具佛法也如根敗之士其於五樂不能復利如

是弟子雜行已斷其於佛法不樂不利無復志願是以凡夫於佛法爲有反復如弟子無有所以者何凡夫聞佛法能起大道不斷三寶使夫弟子終身聞佛法力無所畏非復有意起大道也於是衆中有坐菩薩字衆像見問維摩詰言居士父母妻子奴客執事安在朋友親戚徒隸爲誰群從所有象馬車乘皆何所在爾時長者維摩詰答衆像見而說頌曰  
毋智度無極 父爲權方便 菩薩由是生  
得佛一切現 樂法以爲妻 悲慈爲男女  
奉諦以降調 居則思空義 學知一切塵

其生隨所欲	上道爲親友	覺意而不著
我徒勇而果	群從度無極	四恩當女事
樂以歌道德	總持爲苑囿	覺華甚奇快
厥實度知見	彼樹法林大	八解之浴池
正水滿其淵	淨葉衆如植	浴此無垢塵
驂駕五通馳	大乘難過踰	調御以道意
八道垣忘憂	相具以嚴容	衆好飾其姿
慙愧免行成	華鬘謂不疑	七財貨之大
求者兼與法	得報利弘多	隨布分斯道
守如禪解教	無患清淨道	以是依諸佛

常勇志不搖	是食甘露者	以解味爲漿
不慢不疑淨	戒品爲塗香	在彼衆塵埃
勇健莫能勝	降伏一切魔	咸使至道場
其於所隨生	都已無惑根	爲現諸刹土
將護度衆塵	供養億如來	奉諸三界將
不我則爲佛	生輒務成養	修治佛土淨
訓化諸群生	由是得最利	無人人所行
一切民萌類	聲響及衆變	一時能盡現
菩薩樂精進	邪行爲順現	隨欲牽致來
方便度無極	一切示軌儀	爲現勝言教

示身終如死	祐化諸人物	於幻法不殆
現劫盡乾燒	更始生地形	衆人有常想
照令知無常	正使或億千	出之一邑里
能悉爲室舍	安諸施以道	如有禁咒語
嶮谷若干輩	皆爲到彼度	菩薩無所畏
世間衆道術	一切從而學	非以隨疑見
因之解人惑	或作日月天	或爲梵中尊
爲地主以德	爲風神亦然	劫中有疾疫
爲之設醫藥	勤恤護養安	除病消諸毒
劫中設饑饉	則施食與漿	前救彼飢渴

却以法語人	劫中若兵起	已爲作慈利
化之以不諍	兆民得休濟	若於大戰中
則我得巨衆	恒協用和安	菩薩力勢強
至於有獄刑	佛土不可勝	輒至到于彼
趣使衆庶寧	所往方教化	五道遍分明
一切生索現	此爲菩薩生	在欲示饒有
現捨而行禪	能禁制魔首	莫知孰執焉
火中生蓮華	是可謂希有	無比爲大炬
其在欲能爾	有民衆所聚	則爲興農利
導以無貪欲	立之以佛智	求爲世間將

宗長若帝師	輔上而懷下	以此安群黎
周惠諸貧民	資財無有極	因厥所布施
勸勵起道德	在於憍慢中	示現作力士
消伏諸貢高	使立佛正道	見人有危懼
居前而慰安	既施使無畏	乃化以道真
爲五通仙人	修治梵行事	立衆以淨戒
及忍和順意	以敬養烝民	見者樂精進
所有僮僕奴	教學立其信	隨如方便隨
令人得樂法	欲現一切最	善權必深學
無際行謂此	是以遊無疆	合會無邊慧

說法無有量

不二入品第九

於是維摩詰問衆菩薩曰諸正士所樂菩薩不二入法門者爲何謂也座中有名法作菩薩答曰族姓子起分爲二不起不生則無有二得不起法忍者是不二入首閉菩薩曰吾我爲二如不有二不同像則無吾我以無吾我無所同像者是不二入不眴菩薩曰有受爲二如受則無得無得者不作淵以無作無馳騁者是不二入首立菩薩曰勞生爲二爲勞乘者其於生也弗知弗樂以過衆知而受色欲者是不二入

善宿菩薩曰慮知爲二當以不慮不知於諸法念作  
而行不念作者是不二入善多菩薩曰菩薩意弟子  
意爲二如我以等意於所更樂無菩薩意無弟子意  
與無意同相者是不二入善眼菩薩曰一相不相爲  
二若都不視不熟視不暫視不作一相亦不暫相於  
視不視以等視者是不二入奉養菩薩曰善不善爲  
二於善不善如無所興是謂無想以無想立者而不  
爲二都於其中而無度者是不二入師子意菩薩曰  
一切不受爲二當如金剛而無覺知不爲愚行亦不  
解者是不二入勇意菩薩曰漏不漏爲二如得正法

則其意等已得等者終不爲漏不漏想亦不以無想  
而得不以想受而任者是不二入淨解菩薩曰此有  
數此無數爲二若離一切數則道與空等意都以解  
無所著者是不二入人乘菩薩曰是世間是世尊爲  
二若世間意空於其中不捨不念不依尊上者是不  
二入目見菩薩曰盡不盡爲二盡者都盡都盡者不  
可盡是謂無盡無所盡故曰盡曰盡者無有盡如斯  
入者是不二入普閉菩薩曰我非我爲二如我之不  
得非我何可得於我自然而不作者是不二入明天  
菩薩曰明不明爲二不明滋多是故有明若是不用

不計以作等計於其中而平等不以二得要者是不  
二入愛觀菩薩曰世間空而作之爲二色空不色敗  
空色之性空如是痛想行識空而作之爲二識空不  
識敗空識之性空彼於五陰知其性者是不二入光  
造菩薩曰四種異空種異爲二空種自然四大亦爾  
本空自然未空自然知此種者是不二入善意菩薩  
曰眼色爲二其知眼者見色不染不怒不癡是謂清  
淨如是耳聲鼻香舌味身更心法爲二其知心者於  
法不染不怒不癡是謂清淨如此任者是不二入無  
盡意菩薩曰布施一切智而分布爲二布施而自然

一切智亦爾一切智自然布施亦爾如是持戒忍辱  
精進一心智慧一切智而分布爲二智慧而自然一  
切智亦爾一切智自然智慧亦爾於其中而一入者  
是不二入深妙菩薩曰空異無相異無願異爲二如  
空則無相無相則無願無願者不意不心不識不行  
其以一向行衆解門者是不二入寂根菩薩曰佛法  
衆爲二佛性則法法性則衆一切是三寶無有數無  
數則樸樸則正諸法樂隨此者是不二入不毀根菩  
薩曰有身與有身盡爲二有身則有盡何則從身生  
見從見有身是故有身有毀滅雜彼以無雜自然如

滅而不迷不惑者是不二入善斷菩薩曰身口心爲  
二所以者何是身則無爲之相也如身之無爲口相  
亦無爲如口之無爲心相亦無爲如其心之無爲一  
切法亦無爲其以無二無三事者是不二入福土菩  
薩曰福與不福爲與不知爲爲二於福不福如不知  
爲如不有爲是則無二其於罪福不以知爲如自然  
相以空知者不是福不非福亦不無知覺如此者是  
不二入首懷菩薩曰攀緣稱說爲二若其不攀緣則  
無所不善無非善也如無不善無非善者是不二入  
月盛菩薩曰闇與明爲二不闇不明乃無有二何則

如滅定者無闇無明如諸法相而等入者是不二入  
寶印手菩薩曰其樂泥洹不樂生死爲二如不樂泥  
洹不惡生死乃無有二何則在生死縛彼乃求解若  
都無縛其誰求解如無縛無解無樂無不樂者是不  
二入心珠立菩薩曰大道小道爲二依大道者不樂  
小道亦不習塵無大道相無小道相如相知之士無  
以行道者是不二入誠樂仰菩薩曰誠不誠爲二誠  
見者不見誠奚欺僞之能見何則非肉眼所見也以  
慧眼見乃而見其以如見無見無不見是不二入如  
是諸菩薩各各說已又問文殊師利何謂菩薩不二



入法門者文殊師利曰如彼所言皆各逮行於一切法如無所取無度無得無思無知無見無聞是謂不二入於是文殊師利說已復問維摩詰曰我等各說已何等是仁者說不二入時維摩詰默然無言時文殊讚曰善哉善哉乃至無文字語言是真不二入也說此不二入品時衆中五千菩薩皆得入不二法門俱會無生法忍

音釋

疆界疆居良切疆界謂其月切 措舍故切置溝也安著也

港梵語須陀洹此云預流預入聖道之法流溝港即預流義也 貧窶窶其矩切貧窶而無禮曰窶 洿田洿汪胡切窶下也 嗅子皓切齧也

浙江嘉興府楞嚴寺般若堂  
信士沈天如助銀五兩刻此  
維摩詰經中卷  
康熙元年 月 日

維摩詰經卷下

吳月氏國優婆塞支謙第二譯

香積佛品第十

於是賢者舍利弗心念日時欲過是諸大人當於何  
食維摩詰知其意而應曰唯然賢者若如來說八解  
之行豈雜欲食而聞法乎要聞法者當爲先食是時  
維摩詰卽如其像正受三昧上方界分去此剎度如  
四十二江河沙佛土有佛名香積如來至真等正覺  
世界曰衆香一切弟子及諸菩薩皆見其國香氣普  
熏十方佛國諸天人民比諸佛土其香最勝而彼世

界無有弟子緣一覺名彼如來不爲菩薩說法其界一切皆以香作樓閣經行香地苑園皆香菩薩飲食則皆衆香其香周流無量世界時彼佛諸菩薩方坐食有天子學大乘字香淨住而侍焉一切魔衆皆見香積如來與諸菩薩坐食維摩詰問衆菩薩言諸族姓子誰能致彼佛飯皆曰不能卽復問文殊師利卿此衆中未悉了乎答曰如佛所言未知當學於是維摩詰不起于座居衆會前化作菩薩光像分明而告之曰汝行從此佛土度如四十二江河沙世界到衆香刹香積佛所往必見食則禮佛足如我辭曰維摩

詰言願得世尊所食之餘欲於忍界施作佛事令此懈廢之人得弘大意亦使如來名聲普聞卽化菩薩居衆會前上昇上方忽然不現舉衆皆見其去而化菩薩到衆香界禮彼佛足言維摩詰菩薩稽首世尊足下敬問無量典居輕利遊步康強少承福慶願得世尊所食之餘欲於忍界施作佛事令此懈廢之人得弘大意亦使如來名聲普聞彼諸菩薩皆愕然曰此人奚來何等世界有懈廢之人卽以問佛香積報曰下方去此度如四十二江河沙刹得忍世界有佛名釋迦文如來至真等正覺於五濁刹以法解說懈

廢之人彼有菩薩名維摩詰說上法語今遣化來稱揚我名彼菩薩曰其人何如乃作是化得力無畏神足若斯佛言甚大一切世界皆遣化往化作佛事以立衆人於是香積如來以滿鉢香飯一切香具與化菩薩時彼九萬菩薩俱發聲言我等欲詣忍土見釋迦文彼佛報言往族姓子賈爾忍香入彼世界無以人故有放逸意自持汝所樂行勿念彼國菩薩不如無得於彼生廢退意而有勞想所以者何佛土虛空諸佛世尊欲度人故爲現其刹耳化菩薩既受飯與諸大人俱承佛聖旨及維摩詰化須臾從彼已來在

舍維摩詰卽化爲九萬師子牀嚴好如前諸菩薩皆坐訖化菩薩奉佛具足之飯與維摩詰飯香一切熏維耶離及三千大千世界皆有美香時維耶離梵志居士尊者善蓋等聞是香氣皆得未曾有自然之法身意快然具足八萬四千人入維摩詰舍觀其舍中菩薩甚多觀師子座高大嚴好見皆大喜悉禮菩薩諸大弟子却住一面諸香地天人色行天人皆來詣舍維摩詰謂者年舍利弗諸大弟子言賢者可食如來之飯惟大悲味無有限行以縛意有異弟子念是飯少而此大衆人人當食化菩薩曰四海有竭此飯

無盡使衆人食搏若須彌猶不能盡是不可盡所以者何無有盡戒至于定慧解度知見如來之飯終不可盡於是鉢飯悉飽衆會飯故不盡諸菩薩大弟子天與人食此飯已氣走安身譬如一切安養國中諸菩薩也其香所熏毛孔皆安亦如衆香之國香徹八難於是維摩詰問衆香菩薩言諸族姓子香積如來云何說法彼菩薩曰我土如來無文字說但以其香而諸菩薩自入律行菩薩各各坐香樹下其香皆熏一切同等悉得一切香德之定堪任得定菩薩一切行無所著彼諸菩薩問維摩詰今世尊釋迦文云何

現法維摩詰曰此土人民剛強難化故佛爲說剛強之語是趣地獄是趣畜生鬼神之道是爲由身由言由意惡行之報至于不善惡行滋多故爲之說若干法要以化其羸癯之意譬如象馬隴悞不調著之羈絆加諸杖痛然後調良如是難化譎張之人爲以一切苦諫之言乃得入律彼菩薩曰未曾有如世尊釋迦文乃忍以聖大之意解貧貪之人及其菩薩亦能勞謙止斯佛土甚可奇也維摩詰曰如卿等言此土菩薩於五罰世以大悲利人民多於彼國百千劫行諸族姓子此忍世界有十德之法爲清淨彼土無有

何等十以布施攝貧窮以敬戒攝無禮以忍辱攝強  
暴以精進攝懈怠以一心攝亂意以智慧攝惡智以  
悔過度八難以大乘樂徧行以種德本濟無德者以  
合聚度人民是爲十德而以發意取彼彼菩薩曰爲  
以幾法行無瘡疣從此忍界到他佛土維摩詰曰有  
八法行菩薩爲無瘡疣從此忍界到他佛土何等八  
爲衆設恥避亂羞望爲一切人任苦忍諍爲諸善本  
以救衆生爲不距衆人而愛敬菩薩所未聞經忝聽  
不亂不嫉彼供不謀自利常省已過不訟彼短自檢  
第一以學衆經是爲八當此維摩詰與衆會及文殊

師利說法時滿百千人發無上正真道意十千菩薩  
速得法忍

菩薩行品第十一

是時佛說法於奈氏之園其場忽然廣博嚴事一切  
衆會皆見金色賢者阿難問言世尊是爲誰先瑞應  
而此場地廣博嚴事一切衆會皆見金色佛告阿難  
是維摩詰文殊師利大衆欲來故先爲此瑞應於是  
維摩詰報文殊師利吾欲詣如來此諸大人可共見  
佛禮事供養文殊師利言善哉行矣宜知是時維摩  
詰卽如其像而爲神足使一切衆立其右掌并諸師

子座共行詣佛既到諸菩薩皆避座而下稽首佛足  
遷任一面諸大弟子釋梵四天王稽首佛足皆任一  
面於是世尊問訊諸菩薩使各復坐卽悉受教衆坐  
已定佛語賢者舍利弗言汝已見菩薩大士之所爲  
乎對曰唯然已見佛言以何等相而知其轉對曰其  
轉不可念知非意所圖非度所測我覩其爲不可思  
議也阿難問佛今所聞香自昔未有是爲何等香佛  
言是彼菩薩身毛孔之香也舍利弗告賢者阿難我  
等一切諸毛孔亦得是香阿難言此所從出曰是維  
摩詰從香積佛取飯於舍食者一切毛孔皆香若此

阿難復問是香氣轉能久如維摩詰答言至此飯消  
曰此飯者幾時而消答曰此飯任止至七日七夜後  
乃消化而隨所語若弟子行者服食此飯不得道終  
不消其食此飯而中止者則不消也新行大道而服  
食此不得法忍則亦不消若得法忍而食此飯至一  
生補處其飯乃消譬如阿難阿昏陀藥其香徧一室  
皆作蜜香氣悉消衆毒藥氣乃歇此飯如是未孚卽  
消至諸垢毒一切除盡飯氣乃消阿難曰彼以佛事  
作此飯耶佛言如是如是阿難或有佛土以光明作  
佛事或有佛土以菩薩作佛事有以如來色相名號

現作佛事有以衣食苑園棚閣而作佛事有以示現  
神通變化而作佛事有以虛淨空無寂寞爲作佛事  
而使達士得入律行有以影響夢幻水月野馬曉喻  
文說而作佛事有以清淨無身無得無言無取而爲  
衆人作佛事若此阿難不有是義及諸所有亦不爲  
人作佛事也以此四魔八十四垢百千種人爲之疲  
勞是故諸佛爲作佛事故此阿難名爲佛法隨所入  
之法門菩薩入此門者若得一切好大佛土不以喜  
悅得不好土如亦不避其近如來卽益起敬妙哉一  
切佛法以等度人而佛土不同譬如佛土其地若

千道所覆蓋不若干也如是阿難有諸如來爲若干  
像其無礙慧不若干也正等阿難如來身色威相性  
大戒定慧解度知見事力無畏及佛法慈悲護安受  
行壽量說法度人是故名爲等正覺名爲如來名爲  
佛此三句者其義甚廣使吾以劫之壽未能周竟三  
千大千申暢其義以知衆生之意上智多聞得念總  
持爲一切人說是三句之義窮劫未能竟此爲等正  
覺爲如來爲佛者也是故阿難佛道無量如來智辯  
不可思議阿難白佛願今而後無稱我爲上智多聞  
佛言阿難汝起疲厭之意於弟子中爲最多聞比諸



菩薩未有見焉菩薩志願所作弘多一切海淵尚可  
測量菩薩智慧諸持定念種種所得不可稱度阿難  
汝且觀菩薩行是維摩詰一時所現德善之本彼諸  
弟子緣一覺者一切變化於百千劫所不能現也於  
是衆香世界菩薩來者皆叉手言如來名等吾甚思  
念無有遺忘於此佛土終不起想又如世尊諸佛權  
道不可思議以度人故爲隨所欲而現佛土之好願  
佛贈我以佛之法遺遷於彼土當念如來佛告諸菩  
薩言有盡不盡門汝等當學何謂爲盡謂其有數何  
謂不盡謂爲無數如菩薩者不盡於數不任無數以

何於數而不動者謂之大慈不動大悲不捨性以和  
樂意而不荒見人而悅奉事聖衆惠施軀命以受正  
法種善無厭分德不任學法不懈說教不忘供事佛  
勸所生不忍具受不慢不輕未學不爲塵埃守真化  
生欣樂受彼安身以力安彼以悅禪定爲學行想生  
死爲善權想來求爲賢友想悉知爲具足想所有爲  
布施想惡戒爲依受想不忍爲忍默想懈怠爲精進  
想亂意爲知念想惡智爲行智想度無極爲父母想  
道品法爲群從想欲行衆善而無厭足以諸刹好成  
已佛土生死無數劫意而有勇聞佛無量德志而不

經  
卷之十  
九  
倦勞者爲作歸貪者爲作福導爲衆重任曉陰入種  
降魔兵不以謀爲法淵慧有餘以少求而知足諸世  
間已畢竟於衆俗不漸漬得三世際感聖賢現諸儀  
式起神通行博聞能諷慧力持念斷衆人疑知本本  
根無礙無任爲致辯才順化天人十善爲淨梵迹爲  
立行四無量致佛音聲爲法都講導至善行得佛仙  
路損身口意行欲殊勝喜在衆經取菩薩衆以大乘  
化德行不貶善法不惑如是諸族姓子以應此法者  
不盡數也何謂菩薩不住無數謂求爲空不以空爲  
證求爲無相無數無願不以無相無數無願隨至爲

證觀於無常不厭善本觀世間苦以誠信生觀於非  
身誨人不倦觀寂然法寂然而無轉觀退轉者身意  
不隨觀無處所爲住生死以度斯漏觀無所行爲行  
導人觀於無我以大悲乘而成濟之觀無所生不隨  
弟子緣一覺律觀於惶慌不荒福德觀夫虛無不虛  
正智觀於言語不厭智慧觀無有生應自然智觀無  
適莫義合則行是爲諸族姓子菩薩不住無數又復  
不盡數者爲合會福不住無數者爲合會慧不盡數  
者無行大慈不住無數者爲有大悲不盡數者爲導  
人民不住無數者爲求佛法不盡數者爲具佛身相

不住無數者爲具一切智不盡數者爲行善權不住  
無數者爲出智慧不盡數者爲淨佛土不盡無數者  
爲佛立故不盡數者利誘進人不住無數者現人利  
故不盡數者計會善本不住無數者施善力故不盡  
數者爲具所願不住無數者爲本願故不盡數者爲  
具滿性不住無數者爲性淨故不盡數者爲五通不  
邪不住無數者知佛六通故不盡數者行度無極不  
住無數者無滿時故不盡數者求諸佛寶不住無數  
者不求無寶處故不盡數者習行衆藥不住無數者  
知彼衆病故不盡數者生死自然不住無數者泥洹

自然故於是彼諸菩薩聞此喜悅皆生善心諸是三  
千大千世界一切好華積至于膝以供養佛稽首佛  
足右遶三匝以次合聚於是佛土忽然不現須臾之  
間已還彼國近香積佛

見阿閼佛品第十二

於是世尊問維摩詰汝族姓子欲見如來爲以何等  
觀如來乎維摩詰曰始不以生終不以數今則不住  
空種是同入無所積眼耳鼻口身心已離三界不疲  
解三脫門得三達智爲無所至至一切法得無礙立  
積於誠信如無所住如慧無雜不生因緣不爲相不

熟相不暫相不一相不非相不無視不爲視不熟視  
不暫視不此岸不度泥不中流不以此不以此不以  
異不解慧不住識無晦無明無顯無名無弱無強無  
教無不教無淨無不淨無數無不數無言無不言不  
施不受不戒不犯不忍不諍不進不怠不禪不亂不  
智不愚不誠不欺不欺不入不入不往不反斷諸雜聲非  
有土非無土非有餘非盡賜非模非想非著捨著平  
等正法非量非稱非過非逝非作非見非聞非意非  
識度諸所生正至諸慧等諸人物說一切法無所生  
無所有無罣礙一切受無不樂作無刺無擊無滅無

貶無固無畏無憂無喜無聲一切滅說無語如是世  
尊如來身爲若此爲如是觀如是觀者名爲正觀以  
他觀者猶爲邪觀賢者舍利弗承佛聖旨而問佛言  
是人何沒來生此土佛言汝自以是問維摩詰舍利  
弗言族姓子汝於何沒而來生此維摩詰言如卿賢  
者以法爲證沒當何生曰安有斯法沒而生者維摩  
詰曰若無沒生何有諸法曷云如是汝於何沒而來  
生此幻土造化爲男爲女寧有沒來舍利弗言化者  
無沒生也維摩詰曰如來不云一切法化自然答曰  
如是曰化自然相非諸法耶曷云如是汝於何沒而

來生此没者舍利弗爲行盡賜生者爲行長益菩薩  
没者不盡善本生不長惡佛告舍利弗是族姓子本  
從阿闍佛阿維羅提世界來舍利弗言希有世尊是  
族姓子乃從清淨佛土而來樂此多怒之處維摩詰  
言云何賢者夫日一切周行冥中爲樂冥耶答曰不  
然日不休者其明堪任行衆冥故也曰夫日奚故行  
閻浮利上答曰欲以明照爲之除冥曰如是賢者菩  
薩若生不淨佛土則淨其人不俱爲汙一切所近輒  
爲除冥是時大衆渴仰欲見妙樂世界阿闍如來及  
其大人佛知一切衆會所念卽請維摩詰言族姓子

現此衆中妙樂世界阿闍如來及其菩薩諸弟子衆  
皆欲見於是維摩詰言菩薩自念吾當止是師子座  
而不起爲現妙樂世界鐵圍山川溪谷江湖河海州  
域須彌衆山明冥日月星宿龍神天宮梵宮及衆菩  
薩弟子具足國邑墟聚人民君王阿闍如來及其道  
樹所坐蓮華其於十方施作佛事及其三重寶階從  
閻浮利至忉利宮其階忉利諸天所以下閻浮利禮  
佛拜謁供事聞法閻浮利人亦緣其階上忉利宮天  
人相見如是無數得好之樂從妙樂世界上至第二  
十四阿迦膩吒天又欲斷取來供養入此忍界使一

切衆兩得相見維摩詰念欲喜衆會卽如其像正受  
三昧而爲神足居諸衆前於師子座以右掌接妙樂  
世界來入忍土彼得神通菩薩天人弟子見接舉來  
皆稱曰唯然世尊哀取我唯然世尊安立我阿闍佛  
以方便受衆人而解曰非我所爲是維摩詰所接也  
其餘天人不知誰取我而往而妙樂世界入此忍土  
不增不減又此土不迫隘而彼土亦不損也於是世  
尊釋迦文告諸衆曰汝等觀是妙樂世界阿闍如來  
其土嚴好菩薩行淨弟子清白皆曰唯然已見願受  
如是淨妙佛土諸菩薩皆欲追學阿闍如來菩薩所

行其於是見彼阿闍如來佛土者十四婁人起無上  
正真道意皆願生妙樂世界佛卽記說是輩皆當生  
妙樂土又當來化我此忍界一切化已當復還彼佛  
問舍利弗汝已見妙樂世界阿闍如來如是世尊見  
彼土人一切淨好皆得神足如維摩詰我等世尊快  
得善利得與是輩正士相見與之從事在在人人聞  
是法者快得善利誰聞是語而不好信如有手執翫  
習諷讀是爲得佛行念如有諷起是經法者爲受正  
法爲捨衆道爲如來到其舍若究暢書隨是法說而  
敬事者是爲得佛福施得大法智其以此經四句頌

教爲同學說是爲已得記莈爲得法樂已甚解矣

法供養品第十三

於是天帝釋白佛言多福哉世尊得近如來文殊師利者雖百千聞未有若此純法化者也已宿曾聞是法不疑故使其人得此法乘能受持誦況我面值應心與合諸受此者吾無所違若一切見軌迹不離諸佛者於諸中轉其以得勝爲降衆魔而來體道意佛念其人必得持是法者吾與官屬當助安之在所墟聚國邑有以是法教勸說者吾與官屬共詣其所其未樂之天人吾當起其樂必以喜樂而營護法佛言

善哉善哉天帝吾代汝喜是諸去來現在佛得道者皆說是法若是天帝欲得供養去來現在諸佛世尊當受是法持誦自淨宣示同學正使天帝三千大千世界如來滿中譬如甘蔗竹蘆稻麻叢林甚多無數皆爲如來有賢者子賢者女於一劫若百劫敬之事之奉之養之一切施安進諸所樂至諸佛般泥曰一一等意穿地藏骨立七寶塔周於四方彌滿佛界高至梵天施設蓋幡爲諸佛別造塔皆於一劫若百劫供養衆華衆香衆蓋幢幡妓樂云何天帝此人植福能增多不曰多矣世尊彼之福祐不可稱說億百千

劫佛告天帝當以知此賢者子賢者女受此不思議  
門廝說法要奉持說者福多於彼所以者何法生佛  
道法出諸佛其能供養此正法者非思欲施輩當以  
知此佛告天帝有昔過去無數劫不可稱計時世有  
佛名毘沙闍羅耶如來至真等正覺明行成爲善逝  
世間解無上士道法御天人師號佛世尊其世界名  
大清劫曰淨除彼時天帝藥王如來壽三十劫其弟  
子衆凡三十六億姪菩薩十二億是時有轉輪聖王  
名曰寶蓋王有七寶主四天下五劫奉事藥王如來  
率其官屬施諸所安至五劫中聖王寶蓋召其千子

而告之曰汝等已見如來當共奉事施以所安於是  
千子聞父王命皆以安和復至五劫供養藥王如來  
并其官屬一切施安第一太子名曰善宿獨坐自念  
寧有供養殊過此者空中有天承佛聖旨應曰正士  
法之供養勝諸供養卽問何謂法之供養天曰何不  
行問藥王如來佛當爲汝解說法之供養於是太子  
善宿卽起行詣藥王如來稽首佛足而問法之供養  
爲法見者是何謂也藥王佛言法供養者如佛所說  
衆經奧藏深邃之言諸世所歸非爲難受難見之輩  
以無僞慢微妙無像其義夷易菩薩篋藏修至諸持



經印所封非無道理其輪清淨入六度無極善取學  
道品法淨入正之事爲下大悲逮于大慈離諸大見  
觀本緣起非人非命非女非男如空無相無願無爲  
道地之行法輪之際天人百千所共歎譽法藏多度  
舍受衆人明宣諸佛菩薩道行爲入有義法之正要  
下於無常苦空非身戒無所犯一切彼轉見爲怖畏  
師仰諸佛觀夫生死而不與同現滅度安習如是像  
衆經微言分別惟觀而以受法是爲法之供養又族  
姓子法供養者爲聞法生法法轉成緣起隨順離諸  
際見爲如不生不起法忍非身非人爲上因緣無違

無受如無所諍以捨我作而依於義不以嚴好以隨  
聖典而依於慧不爲文飾處處入義而依於經不習  
非義以所懷戢而依於法不用人所見得諸法無受  
入無處所滅於不明滅於行滅於識名色六入更樂  
痛愛受有生老死苦一切已滅如是滅如是觀十二  
因緣起以不可盡而受微妙人所視見而以不視是  
族姓子名爲無上法之供養如是天帝太子善宿從  
藥王如來聞法供養便得順忍卽解寶衣以覆佛上  
而言曰余以堪任於如來滅後奉受正法作法供養  
擁護是道惟願如來加哀豎立令我得降魔怨取佛

正法彼佛知其內性卽說曰末後汝當守護法城於時善宿從見世尊以家之信捨家受道勤修德本精進不久卽立善法起五神通得入諸道之持不斷辯才遂於世尊般泥洹後以智慧力至滿十劫藥王如來所轉法施隨而分布於時善宿比丘化千億人使立大道十四姦人解弟子乘餘無量人得生天上如是天帝在昔異時王寶蓋者於今得佛名寶成如來其太子善宿者則吾身是也其餘諸子於是賢劫皆得如來至真等正覺此賢劫中千佛興者是也從鳩留先爲始作佛至樓油如來爲最後得如是天帝當

知此要昔者我身於諸如來行法供養得爲上化爲長化爲願化爲無上無比之化是故天帝當以知此法之供養供養於法

囑累彌勒品第十四

彼時佛告彌勒菩薩言彌勒是名爲無數億劫習佛道品汝隨分布受是像經佛所建立如來滅後廣傳此道所以者何後世得者族姓子女天龍鬼神捷杳想當下德本其於前生已作無上正真道行而未得聞受此法者聞是輩經必甚愛樂當頂受此佛之要道又汝彌勒當利是輩諸族姓子於時當爲布現是



經又菩薩有二印何謂二有喜雜句嚴飾之印有入  
深法妙化之印彼若好喜雜句飾者當知是爲阿夷  
恬菩薩輩也若得是深經書受廣行不以數數有畏  
聞之能傳當知是菩薩爲久修梵行復有四事阿夷  
恬用空耗何謂四所未聞經聞之驚疑不作勸助專  
增爲亂吾未曾聞此從何來若族姓子甚解深法樂  
說微妙不從受習雖近不敬專於中作毀行是爲四  
阿夷恬爲空耗不得至深法忍又彌勒有二行菩薩  
雖解深法猶以空耗何謂二習在邊方不恒其行擅  
智憚人不受不誦亦不追求自有甚解學深法者則

以輕慢貪濁懷嫉不能納人亦不法施是爲二雖解  
深法猶以空耗不能疾近不起法忍於是彌勒菩薩  
白佛言未曾有唯然世尊至於如來之善言吾當遠  
離如此之惡以護如來無數億劫道品之習若賢者  
子心入是輩經者當令手得恣所念取若念受持如  
是輩經傳示同學廣說分明其時世尊得如是經樂  
喜相傳者當知此輩菩薩爲彌勒所立佛言善哉善  
哉彌勒如來代喜善說是言於是一切菩薩等俱共  
同出聲言如來滅後我等在所佛土當來於此分布  
佛道示諸同學以其所樂爾時四天王白佛言在所

世尊墟聚國邑有行是深經法者吾當率諸官屬詣  
講法所爲護講法百由旬內當令一切聞見講法令  
無伺求得其便者彼時佛告賢者阿難取是經法奉  
持誦說以布現人阿難言唯當受是經布現衆人要  
者世尊當何名斯經法亦當云何奉持之佛言阿難  
是經名爲維摩詰所說亦名爲不可思議法門之稱  
當奉持之佛說經已莫不勸受尊者維摩詰文殊師  
利爲上首衆菩薩大弟子一切魔衆聞佛所說皆悉  
歡喜。

維摩詰經卷下

